

RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving
- PWGSC

1550, Avenue d'Estimauville

1550, D'Estimauville Avenue

Québec

Québec

G1J 0C7

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

TPSGC/PWGSC

601-1550, Avenue d'Estimauville

Québec

Québec

G1J 0C7

Title - Sujet Produits pétroliers emballés		
Solicitation No. - N° de l'invitation W0106-14R192/B		Date 2015-04-29
Client Reference No. - N° de référence du client W0106-14R192		Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier QCN-4-37307 (006)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$QCN-006-16413		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2015-04-22
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-05-11		Time Zone Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Lamarre, Jacynthe		Buyer Id - Id de l'acheteur qcn006
Telephone No. - N° de téléphone (418) 649-2776 ()		FAX No. - N° de FAX (418) 648-2209
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. - N° de l'invitation

W0106-14R192/B

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W0106-14R192

Amd. No. - N° de la modif.

001

File No. - N° du dossier

QCN-4-37307

Buyer ID - Id de l'acheteur

qcn006

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Le but de cette modification est de répondre à une question concernant l'article 5 de l'annexe B.

Question 1:

Est-ce qu'il y a une marque spécifique pour l'article no 5 "Huile de lubrification à usage générale PRF-7870D"?

Réponse 1:

Voir ci-joint un document qui identifie des produits qui rencontrent la norme.

QUALIFICATIONS CERTIFIED
SEPTEMBER 1992

QPL-7870-12
16 September 1992
SUPERSEDING
QPL-7870-11
22 August 1963

FSC 9150

QUALIFIED PRODUCTS LIST

O F

PRODUCTS QUALIFIED UNDER MILITARY SPECIFICATION MIL-L-7870

LUBRICATING OIL GENERAL PURPOSE, LOW TEMPERATURE

This list has been prepared for use by or for the Government in the acquisition of products covered by the subject specification and such listing of a product is not intended to and does not constitute endorsement of the product by the Department of Defense. All products listed herein have been qualified under the requirements for the product as specified in the latest effective issue of the applicable specification. This list is subject to change without notice; revision or amendment of this list will be issued as necessary. This listing of a product does not release the supplier from compliance with the specification requirements.

THE ACTIVITY RESPONSIBLE FOR THIS QUALIFIED PRODUCT LIST IS THE AIR FORCE,
ASD/ENES, WRIGHT-PATTERSON AFB OH 45447-36503.

AMSC: N/A

1 of 3

DISTRIBUTION STATEMENT A Approved for public release; distribution is unlimited.

QPL-7870-12

GOVERNMENT DESIGNATION	MANUFACTURER'S DESIGNATION	TEST OR QUALIFICATION REFERENCE	MANUFACTURER'S NAME AND ADDRESS
	BRAYCO 363A	MLS 87-127 23 DEC 87	Castrol, Inc. Specialty Products Division Suite 230 16716 Von Karman Avenue Irvine CA 92714 Plant: 1925 N. Maxianna Avenue Los Angeles CA 90032
		MLS 88-69 2 FEB 88	
		MLS 90-145 3 DEC 90	
		MLS 91-19 28 FEB 91	
	BRAYCO 363	MLS 91-113 1 Nov 91	
		MLS 92-001 2 JAN 92	
		MLS 92-002 2 JAN 92	
	CONVOY 70T	MLS 88-78 26 AUG 88	Distributed by: Convoy Oil Corporation 1412 North Front Street Philadelphia PA 19122
	PQ RP107	MLS 9143 29 MAY 91	Huls America, Inc Turner Place P.O. Box 366 Piscataway NJ 088664366 Plant: Chestertown MD

QPL-7870-12

GOVERNMENT DESIGNATION	MANUFACTURER'S DESIGNATION	TEST OR QUALIFICATION REFERENCE	MANUFACTURER'S NAME AND ADDRESS
	OCTOIL 70-1	MLS 87-99 21 SEP 87	Octagon Process, Inc. 596 River Road Edgewater NJ 07020
	OCTOIL 70-1	MLS 91-54 29 MAY 91	
	OCTOIL 70-2	MLS 91-55 29 MAY 91	
	OCTOIL 70-3	MLS 91-56 29 MAY 91	
	ROYCO 363	MLS 85-50 29 MAR 85	Royal Lubricants Co., Inc. P. O. Box 518 Merry Lane East Hanover NJ 07936 Plant: River Road East Hanover NJ 07936
	ROYCO 363	MLS 91-20 28 FEB 91	
	ROYCO 363A	MLS 91-21 28 FEB 91	
	ROYCO 363	MLS 91-114 1 Nov 91	
	AEROSHELL FLUID 3	MLS 91-126 6 DEC 91	Distributed by: Shell International Company, Limited SMCF/13, Shell Center London, SE1 7NA England, UK
	AEROSHELL FLUID 3	MLS 91-127 6 DEC 91	
	AEROSHELL FLUID 3	MLS 92-60 20 MAY 92	